

<b>Zeitschrift:</b>	Gioventù e sport : rivista d'educazione sportiva della Scuola federale di ginnastica e sport Macolin
<b>Herausgeber:</b>	Scuola federale di ginnastica e sport Macolin
<b>Band:</b>	30 (1973)
<b>Heft:</b>	5
<b>Rubrik:</b>	Gioventù e Sport

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

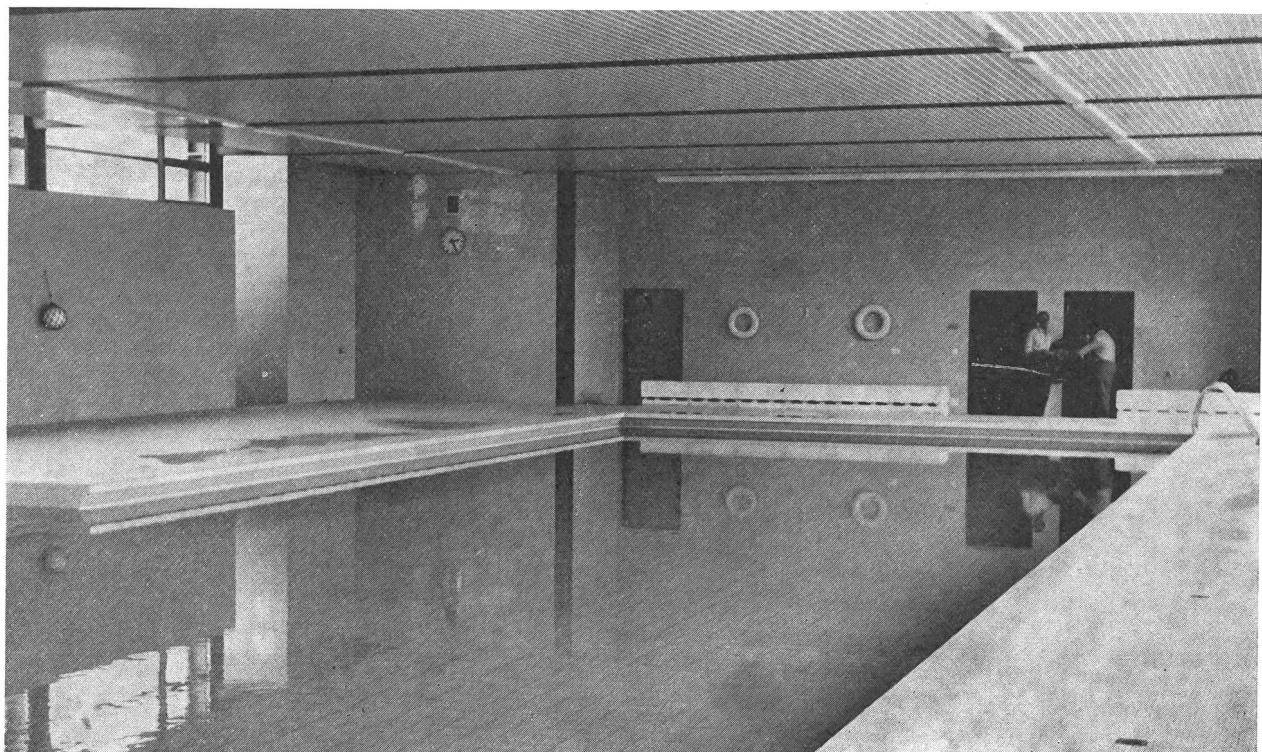
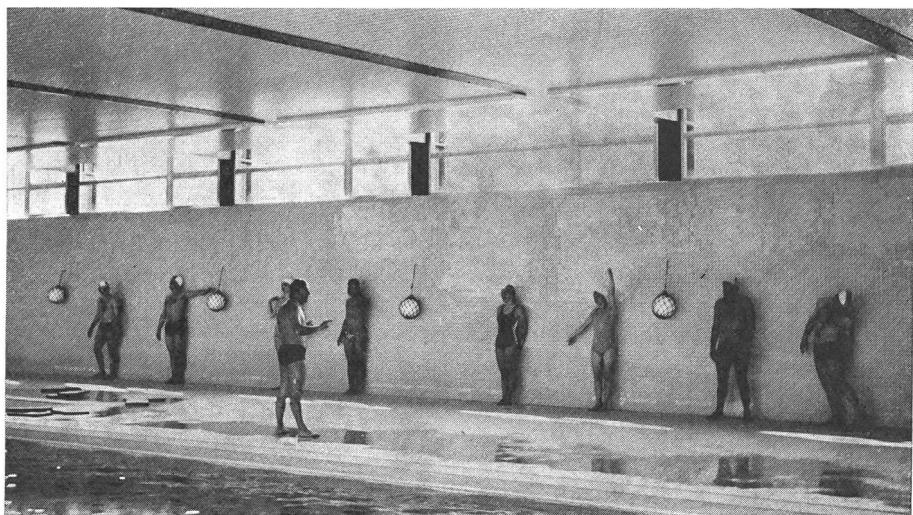
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### PISCINE OGGI

È il titolo di una nuova rivista trimestrale in offset, edita da «Il Campo» (Via Amendola 11, 40121 Bologna), diretta dal nostro egregio collega Giorgio Maioli (di «Stadio»), il quale, preoccupato dal grave problema dell'inquinamento dell'acqua che assilla le Autorità della vicina penisola, cerca di portare il suo contributo per risolvere la calamità piombata troppo velocemente sull'umanità.

Salvarsi dal flagello, dall'aria e dall'acqua avvelenate, ecco lo slogan, ecco l'imperativo del momento. Tutti devono contribuire, in primo luogo le Autorità che devono dare la precedenza (e le somme necessarie sono ingenti) alla costruzione degli impianti di depurazione. Da noi è un fiorire di iniziative molte delle quali culminano con realizzazioni che però non riescono a soddisfare la richiesta. Come possono, infatti, alcune piscine sostituire i molti chilometri di spiagge inquinate (e pertanto «vietate» ai bagni e al nuoto) durante la bella stagione? L'iniziativa pubblica e privata trova molti ostacoli però l'azione è continua. Nel cantone Ticino accanto alle nuove piscine della Cartiera di Locarno e del Campeggio Miralago, a Tenero, aperte e riscaldabili, l'ultimo gioiello di piscina coperta è quello del Ginnasio di Biasca (della quale presentiamo tre momenti scattati durante il corso di formazione per monitori e monitrici G+S a fine maggio), mentre nel corso della conferenza dei capi cantonali G+S a Liestal abbiamo potuto visitare un'altra modernissima piscina coperta incorporata nel palazzo scolastico di Aesch (località di 6800 abitanti!) ove le Autorità hanno pure realizzato un funzionale bagno pubblico che si estende su una superficie di 40 000 m<sup>2</sup>. Le buone intenzioni, i progetti, possono benissimo essere previsti e studiati, ma ci vogliono tempo e soldi per realizzarli: anche con la migliore volontà, con la collaborazione di tutti, è necessaria una buona dose di pazienza ...

**Aldo Sartori**



# I risultati dell'attività IP/G+S Ticino 1972/1973

A meno di un anno dall'inizio del movimento Gioventù e Sport l'Ufficio cantonale può comunicare le prime risultanze dell'attività IP e G+S nel 1972 e fino a tutto maggio 1973, vale a dire per gli ultimi 6 mesi di IP e i primi 11 di G+S.

Per l'ultima attività IP (6 mesi) la Confederazione ha versato fr. 38.038.— (2583 giovani agli esami di base e 2201 a corsi e esami facoltativi).

Negli anni precedenti i sussidi ricevuti sono stati i seguenti:

1969: fr. 70.641,05 (3484 giovani partecip. alla base)  
1970: fr. 69.371,10 (3342)  
1971: fr. 75.961,50 (2892)

Per la prima attività G+S i dati sono i seguenti:

252 corsi in 15 discipline con 6629 giovani per i quali sono stati occupati 650 monitori e monitrici per un totale di 198.870 ore di insegnamento.

Esami di prestazione in 5 discipline con 1978 giovani per un totale di 11.868 ore di insegnamento.

*Totale ore di insegnamento: 210.738.*

Inoltre sono stati organizzati 27 corsi per la formazione di monitori e monitrici con una media di 3 giorni per corso v.a.d. 81 giorni di istruzione (sono stati formati 976 fra monitori e monitrici nelle principali discipline).

*Sussidi versati dalla Confederazione:*

Attività gruppi (già ricevuti direttamente dagli interessati)	fr. 179.935.—
(in corso di liquidazione)	fr. 50.000.—
Corsi di introduzione e formazione monitori e monitrici	fr. 29.869,60
Visite mediche	fr. 4.197.—
<b>Totale attività G+S</b>	<b>fr. 264.001,60</b>
<b>Totale attività IP</b>	<b>fr. 38.038.—</b>
Versamento indennità al Cantone per il 1972 (forza finanziaria media - art. 43)	fr. 6.750.—
Quota parte 50% della Confederazione per lo stipendio del monitore-capo (per il 1972)	fr. 8.215.—
<b>TOTALE SUSSIDI</b>	<b>fr. 317.004,60</b>

*Nelle statistiche* allestite sino a fine maggio 1973 il Cantone Ticino risulta al secondo posto sul totale generale nella formazione dei monitori/trici in tutte le discipline: in dettaglio al primo rango per lo sci e al terzo rango per l'alpinismo e il calcio.

L'Ufficio G+S (uno degli 8 ancora sottoposti — come la Scuola di Macolin — al Dipartimento militare, mentre gli altri 17 uffici cantonali sono dipendenti dai Dipartimenti della pubblica educazione dei rispettivi cantoni) estende la sua attività anche ad altri settori dell'educazione sportiva quali, ad esempio, le iniziative dell'Associazione nazionale di Educazione fisica (ANEF) dello «Sport per tutti», dell'Azione a favore dello sport svizzero, della propaganda e collaborazione per manifestazioni sportive giovanili (la selezione ticinese delle giovani speranze dello sci della Dr. Wander, i concorsi di disegno per la montagna, ecc.), la presenza a giornate e a concorsi sportivi e ginnici, alle assemblee delle Federazioni, insomma dappertutto ove si constatano degli sforzi tendenti alla salute e al benessere della collettività attraverso la pratica di una educazione fisica ben diretta. Con il Centro sportivo di Tenero i contatti sono frequenti e importanti, sia con ispezioni di corsi organizzati da altri cantoni, sia con incontri con i dirigenti del Dono nazionale, della Scuola di Macolin, con persone che desiderano informazioni sul movimento di G+S e sportivo nel nostro cantone. Con un ulteriore successivo potenziamento e una equa e ragionata distribuzione dei compiti potranno essere raggiunti importanti significativi traguardi.

## CHI VUOL DIVENTARE MONITORE G+S DI PALLAVOLO?

La pallavolo (volleyball) sta assumendo in Svizzera un notevole sviluppo. Nel Ticino, purtroppo, non è ancora abbastanza conosciuta, anche se è già praticata in buona misura da varie sezioni femminili e da alcune sezioni ginnasti-uomini.

Nell'intento di dare un concreto incremento alla pallavolo anche nel nostro Cantone, l'Ufficio cantonale di Gioventù e Sport organizza, dal 27 al 30 agosto 1973, a Bellinzona, un corso di formazione monitori G+S, che sarà diretto dall'allenatore federale Jean-Pierre Boucherin, che è pure responsabile per questa disciplina alla Scuola federale di ginnastica e sport di Macolin.

Chi intende partecipare a questo corso G+S dovrà annunciarsi, non oltre il 10 agosto 1973, all'Ufficio cantonale G+S, Bellinzona, Via Nocca 18, telefono 092 24 17 12, dove si potranno chiedere gli appositi formulari di iscrizione.